

Italy-Rome: Forklift trucks, works trucks, railway-station platforms tractors

OJ S 221/2014 15/11/2014

Contract notice – utilities

Services

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Trenitalia SpA Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane SpA

Postal address: Piazza della Croce Rossa 1

Town: Roma

Postal code: 00161

Country: Italy

For the attention of: Chianese Alessandra — Carmine Di Ruocco

E-mail: al.chianese@trenitalia.it, c.diruocco@trenitalia.it

Telephone: +39 08156774-23/21

Fax: +39 0815677716

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.trenitalia.it>

Address of the buyer profile: <http://www.gare.trenitalia.it>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Railway services

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

DPLH\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10.10.2014 per l' affidamento in appalto del Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, elevatori-trasportatori, ed a forche, e relative apparecchiature accessorie dell'impianto IMC ETR di Napoli — IMC ETR di Milano e IMC di Roma della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 1: Maintenance and repair services

NUTS code ITE43 Roma,ITF33 Napoli,ITC45 Milano

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Il servizio suddiviso sui n. 3 (tre) lotti consiste essenzialmente in: manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, elevatori-trasportatori, ed a forche, e relative apparecchiature accessorie dell'impianto IMC ETR di Napoli — IMC ETR di Milano e IMC di Roma della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA.

II.1.6. CPV code(s)

42415000 Forklift trucks, works trucks, railway-station platforms tractors

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

681 000 EUR (compresi costi per la sicurezza).

Costi per la sicurezza non soggetti a ribasso: 4 986,675 EUR.

Composto da 454 000 EUR per prestazioni di base contrattuale biennale, e 227 000 EUR per eventuale rinnovo

In dettaglio per lotto:

— Lotto 1: 240 000 EUR (euro duecentoquarantamila) IVA esclusa per prestazioni di base contrattuale biennale di cui 1 267,58 EUR (euro milleduecentosessantasette/58) per costi della sicurezza non soggetti a ribasso, e 120 000 EUR per eventuale rinnovo,

— Lotto 2: 44 000 EUR (euro quarantaquattromila) IVA esclusa di cui 256,87 EUR (euro duecentocinquantasei/87) per costi della sicurezza non soggetti a ribasso, e 22 000 EUR per eventuale rinnovo,

— Lotto 3: 170 000 EUR (euro centosettantamila) IVA esclusa di cui 1 800 EUR (euro milleottocento) per costi della sicurezza non soggetti a ribasso, e 85 000 EUR per eventuale rinnovo.

Estimated value excluding VAT: 681 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: DPLH\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10.10.2014 Lotto n. 1 — Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, ed a forche, dell'impianto IMC ETR di Napoli della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA

1) Short description

Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, ed a forche, dell'impianto IMC ETR di Napoli della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA. CIG: 5957411314.

2) CPV code(s)

42415000 Forklift trucks, works trucks, railway-station platforms tractors

3) Quantity or scope

360 000 EUR (compresi costi per la sicurezza) di cui 1 901,37 EUR (euro millenovecentouno /37) per costi della sicurezza non soggetti a ribasso, 240 000 EUR per prestazione contrattuale biennale, 120 000 EUR per eventuale rinnovo.

Lot No: 2

Lot title: DPLH\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10.10.2014 Lotto n. 2 — Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici /trasportatori, forche, e delle relative apparecchiature dell'impianto IMC ETR di Milano della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA

1) Short description

Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, elevatori/trasportatori, forche, e delle relative apparecchiature dell'impianto IMC ETR di Milano della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA. CIG: 5986212A68.

2) CPV code(s)

42415000 Forklift trucks, works trucks, railway-station platforms tractors

3) Quantity or scope

66 000 EUR (compresi costi per la sicurezza) di cui: 385,305 EUR (euro trecentottantacinque /305) per costi della sicurezza non soggetti a ribasso, 44 000 EUR per prestazione contrattuale biennale, 22 000 EUR per eventuale rinnovo.

Lot No: 3

Lot title: DPLH\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10.10.2014 Lotto n. 3 — Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici /trasportatori, forche, e delle relative apparecchiature dell'impianto IMC di Roma della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA

1) Short description

Servizio di manutenzione programmata, preventiva, ciclica, correttiva, migliorativa e di verifiche di legge del parco carrelli elettrici, elevatori/trasportatori, forche, e delle relative apparecchiature dell'impianto IMC di Roma della Divisione Passeggeri L/H di Trenitalia SpA. CIG: 599406286F.

2) CPV code(s)

42415000 Forklift trucks, works trucks, railway-station platforms tractors

3) Quantity or scope

255 000 EUR (compresi costi per la sicurezza) di cui: 2 700 EUR (euro duemilasettecento) per

costi della sicurezza non soggetti a ribasso, 170 000 EUR per prestazione contrattuale biennale, 85 000 EUR per eventuale rinnovo.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

A) Cauzione provvisoria, da costituirsi all'atto della presentazione dell'offerta, distintamente per ciascun lotto per cui si intende concorrere, da parte di tutti i concorrenti. Tale cauzione, avente validità per almeno 180 giorni dalla data di scadenza del termine fissato per la presentazione dell'offerta, dovrà essere costituita, alternativamente:

- mediante versamento in contanti presso Banca Unicredit SpA cod. IBAN IT04 A 02008 05351000500083575; causale: cauzione provvisoria per la gara n. DP\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10.10.2014 di Trenitalia SpA (e in tal caso l'Impresa deve produrre a corredo dell'offerta copia del dispositivo di versamento rilasciato dall'Istituto bancario),
- mediante fideiussione a prima domanda — bancaria o assicurativa o rilasciata da un intermediario iscritto nell'albo di cui all'articolo 106 del decreto legislativo 1.9.1993, n. 385, che svolge in via esclusiva o prevalente attività di rilascio di garanzie e che è sottoposto a revisione contabile da parte di una società di revisione iscritta nell'albo previsto dall'articolo 161 del decreto legislativo 24.2.1998, n. 58 — corredata da autentica notarile attestante poteri e qualità del firmatario nella misura di seguito indicata: 2 % dell'importo complessivo presunto posto a base di gara per ciascun lotto, determinato dalla somma dell'importo relativo all'ordine base, pari a:
 - Lotto 1 — 7 200 EUR,
 - Lotto 2 — 1 320 EUR,
 - Lotto 3 — 5 100 EUR.

In caso di presentazione di offerta da parte di un raggruppamento di imprese non ancora costituito, la cauzione provvisoria deve essere intestata a tutti i soggetti che costituiranno il raggruppamento.

b) Cauzione definitiva nella misura del 10 % dell'importo complessivo netto di aggiudicazione del contratto, da costituirsi da parte del solo Soggetto aggiudicatario (in caso di aggiudicazione ad un raggruppamento di imprese da parte della mandataria in nome e per conto di tutti i soggetti raggruppati) di ciascun lotto posto a gara (cauzioni distinte in caso di aggiudicazione di più lotti), da prestarsi prima della stipula del contratto, alternativamente:

- mediante fideiussione a prima domanda — bancaria o assicurativa o rilasciata da un intermediario iscritto nell'elenco speciale di cui all'articolo 106 del decreto legislativo 1.9.1993, n. 385, abilitato a prestare garanzie nei confronti del pubblico, ai sensi dell'art. 11 del decreto ministeriale n. 29/2009 nonché sottoposto a revisione contabile da parte di una società di revisione iscritta nell'albo previsto dall'articolo 161 del decreto legislativo 24.2.1998, n. 58 — espressamente qualificata quale contratto autonomo di garanzia, stipulata da parte di un istituto di gradimento di Trenitalia secondo lo schema di cauzione (Allegato C),
- mediante bonifico bancario a favore di Trenitalia SpA presso Banca Unicredit SpA cod. IBAN IT04 A 02008 05351000500083575 intestato a Trenitalia SpA — Div.Pax-causale: «Deposito Cauzionale — n. CIG _____ — n. P.I. _____».

c) Prima dell'inizio del Servizio, l'Appaltatore stipulerà idonea copertura assicurativa con primaria Compagnia, che si obbligherà a tenere indenne l'assicurato di quanto questi sia tenuto a pagare, quale civilmente responsabile, a titolo di risarcimento (capitale, interesse e spese) per danni involontariamente cagionati a terzi per morte, lesioni personali e per danneggiamenti materiali a beni tangibili, in conseguenza di un fatto accidentale verificatosi in

relazione all'esecuzione del contratto. Acquisito il gradimento di Trenitalia, l'Appaltatore dovrà consegnare copia della polizza al momento dell'inizio Servizio. La copertura assicurativa dovrà essere prevista:

— per danni causati nell'esecuzione delle attività oggetto del presente contratto con massimale pari a 10 000 000 EUR (dieci milioni) per sinistro e per anno.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

L'Appalto verrà speso su dedicati capitoli a bilancio Trenitalia. Le modalità di remunerazione sono indicate nello schema di contratto che sarà inoltrato ai soli candidati che faranno richiesta della documentazione a corredo del presente bando.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Sono ammessi a partecipare alla gara tutti i soggetti indicati all'art. 34, comma 1 del D.Lgs. 163/2006.

I Raggruppamenti di cui all'art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f) del D.Lgs. 163/2006 potranno presentare offerta anche se non ancora formalmente costituiti, a condizione che l'offerta:

- i) sia sottoscritta dalle imprese che costituiranno l'associazione, il consorzio o il GEIE;
- ii) contenga l'impegno che, in caso di aggiudicazione, le stesse imprese costituiranno il consorzio o il GEIE, ovvero, nell'ipotesi in cui intendano costituire un'associazione di cui alla richiamata lettera d), conferiranno mandato collettivo speciale con rappresentanza ad una di esse, espressamente indicata e qualificata come mandataria, la quale stipulerà il contratto in nome e per conto proprio e delle mandanti.

In relazione all'eventuale costituzione di Raggruppamenti — di cui al già richiamato art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f) — di tipo orizzontale, ai sensi dell'art. 37, comma 2 del D. Lgs. 163/2006, si precisa che i requisiti di cui ai successivi paragrafi III.2.2) e III.2.3), sempreché frazionabili, dovranno essere posseduti dall'impresa mandataria (o capogruppo) in misura non inferiore al 40 % di quanto richiesto all'intero raggruppamento; la restante percentuale deve essere posseduta cumulativamente dalle altre imprese aderenti al raggruppamento (o al consorzio o al GEIE), ciascuna in misura non inferiore al 10 % di quanto richiesto all'intero raggruppamento.

All'atto della presentazione dell'offerta, i Raggruppamenti dovranno indicare, a pena di esclusione, la quota di prestazioni che ciascun componente il Raggruppamento intende eseguire, comunque nei limiti dei requisiti posseduti nel rispetto di quanto previsto ai precedenti commi. I concorrenti riuniti in Raggruppamento temporaneo, in caso di aggiudicazione, dovranno eseguire le prestazioni nella percentuale corrispondente alla quota di partecipazione al Raggruppamento medesimo. In ogni caso l'impresa mandataria dovrà assumere ed eseguire una percentuale delle attività di commessa in misura maggioritaria. È vietata la presentazione di offerte alla gara in più di un raggruppamento temporaneo, consorzio o GEIE di cui al richiamato art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f), ovvero la presentazione di offerte in forma individuale e quale componente di un'associazione, consorzio o GEIE.

Al fine di consentire un più ampio confronto concorrenziale tra le imprese, non è ammessa la partecipazione in raggruppamento di due o più imprese che siano in grado di soddisfare singolarmente i requisiti di capacità tecnica, pena l'esclusione dalla gara del raggruppamento così composto. Tali divieti non operano tra imprese controllate ai sensi dell'articolo 2359 del cod. civ.

I consorzi di cui al richiamato art. 34, comma 1, lettere b) e c) sono tenuti ad indicare per quali

consorziati il consorzio concorre; a questi ultimi è fatto divieto di partecipare, in qualsiasi altra forma, alla medesima gara; in caso di violazione sono esclusi dalla gara sia il consorzio sia il consorziato e si applica l'art. 353 del codice penale.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Alla domanda va acclusa, con le modalità indicate nel Disciplinare di Gara, una dichiarazione sostitutiva ai sensi del DPR 28.12.2000 n. 445, o più dichiarazioni ai sensi di quanto previsto successivamente, ovvero, per i concorrenti non residenti in Italia, documentazione equivalente secondo la legislazione dello stato di appartenenza, con la quale il legale rappresentante del concorrente, assumendone piena responsabilità:

- a) dichiara ai sensi e per gli effetti dell'art. 38 del D.Lgs. 163/2006, l'inesistenza delle cause preclusive della partecipazione alle gare ivi previste, indicandole specificamente, in conformità con il modello di dichiarazione allegato, che potrà essere reperito sul profilo di committente www.gare.trenitalia.it, unitamente al bando di gara;
- b) (ove il concorrente non alleggi il Certificato di iscrizione al Registro delle Imprese, in corso di validità, riportante anche i soggetti di cui all'art. 38, comma 1, lettera c) del D.Lgs. 163/2006, ivi compresi quelli cessati dalla carica nell'anno antecedente la data di pubblicazione del presente bando di gara) indica: denominazione dell'impresa; forma giuridica; oggetto sociale; sede; data, durata e numero di iscrizione al Registro delle Imprese; indirizzo di posta elettronica certificata (PEC); ubicazione delle unità produttive; nominativo, carica ricoperta, data di nascita e comune di residenza: del titolare e del direttore tecnico se si tratta di impresa individuale; dei soci e del direttore tecnico, se si tratta di società in nome collettivo; dei soci accomandatari e del direttore tecnico se si tratta di società in accomandita semplice; degli amministratori muniti di potere di rappresentanza, del direttore tecnico, del socio unico persona fisica, ovvero del socio di maggioranza in caso di società con meno di quattro soci, se si tratta di altro tipo di società o consorzio; ivi compresi quelli cessati dalla carica nell'anno antecedente la data di pubblicazione del presente bando di gara;
- c) (per i consorzi di cui all'art. 34, comma 1, lettere b) e c) del D.Lgs. 163/2006) indica i consorziati per i quali il consorzio concorre.

La dichiarazione di tutti i suesposti punti dovrà esser redatta, pena l'irricevibilità, in lingua italiana, ovvero nella lingua dello Stato membro in cui abbia Sede il soggetto partecipante, in tal caso con annessa traduzione in lingua italiana certificata «conforme al testo straniero» dalla competente rappresentanza diplomatica o consolare ovvero da un traduttore ufficiale. Ogni dichiarazione deve essere sottoscritta dal legale rappresentante del concorrente.

Nel caso di concorrente costituito da imprese riunite o da riunirsi nelle forme di cui all'art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f) del D.Lgs. 163/2006, la medesima dichiarazione deve essere prodotta da ciascun concorrente che costituisce o che costituirà l'associazione, il consorzio o il GEIE.

Nel caso di consorzi di cui a detto art. 34, comma 1, lettere b) e c), la dichiarazione deve essere prodotta dal consorzio e da ciascuno dei consorziati per conto dei quali il consorzio partecipa alla gara.

Le dichiarazioni possono essere sottoscritte anche da procuratori dei legali rappresentanti ed in tal caso va trasmessa la relativa procura.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Ai fini della dimostrazione del possesso di un'idonea capacità economico-finanziaria, alla domanda di partecipazione dovranno essere allegate:

a) dichiarazione attestante un fatturato medio annuo — calcolato sulla base degli ultimi 3 esercizi (2011-2012-2013) — almeno pari o superiore all'importo di:

- a. 120 000 EUR (euro centoventimila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 1;
- b. 30 000 EUR (euro trentamila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 2;
- c. 85 000 EUR (euro ottantacinquemila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 3.

Il possesso del suddetto requisito, dovrà essere attestato mediante dichiarazione resa ai sensi del DPR n. 445/2000, fermo restando che al concorrente aggiudicatario dovrà essere richiesta la documentazione probatoria concernente il fatturato globale di impresa realizzato negli ultimi 3 esercizi.

Si precisa che in caso di domanda di partecipazione per entrambi i lotti, il suddetto fatturato dovrà essere almeno pari alla somma dei fatturati richiesti per ciascun lotto.

In caso di concorrenti costituiti da Raggruppamenti di cui all'art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f) del D.Lgs. 163/2006, tutta la suddetta documentazione dovrà essere prodotta da ciascuna impresa componente il Raggruppamento.

Per i Consorzi di cui al predetto art. 34, comma 1, lettere b) e c), la suddetta documentazione dovrà essere prodotta dal Consorzio e da ciascuno dei consorziati per conto dei quali il Consorzio partecipa alla gara.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Ai fini della dimostrazione del possesso di un'idonea capacità tecnica, alla domanda di partecipazione dovrà essere allegata apposita dichiarazione, resa ai sensi del DPR 28.12.2000, n. 445, nella quale sia attestato:

a) di aver realizzato nel triennio 2011-2012-2013 un fatturato specifico medio annuo, generato dall'espletamento di servizi di manutenzione carrelli almeno pari o superiore all'importo di:

- 60 000 EUR (euro sessantamila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 1,
- 15 000 EUR (euro quindicimila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 2,
- 50 000 EUR (euro cinquantamila) IVA esclusa per la partecipazione al Lotto 3.

L'elenco delle prestazioni comprendente, in particolare, tutte quelle per le quali si sono dichiarati gli importi di cui al precedente punto, con l'indicazione per ciascuna del committente, del segmento clientela oggetto della prestazione, dell'oggetto del servizio (descritto, pur se sinteticamente, con sufficiente chiarezza), dell'importo complessivo, dell'importo annuo fatturato e della durata complessiva;

b) abilitazione alla attività di cui alla lett. a), comma 2, art. 1 del D.M. 22.1.2008, n. 37 nonché il possesso dei requisiti di cui all'art. 4 dello stesso D.M.;

c) di essere in possesso della certificazione di conformità del proprio Sistema di gestione per la Qualità alle norme UNI EN ISO 9001:2008 e sue successive evoluzioni relativa ad attività coerenti con quelle oggetto del bando rilasciata da organismi accreditati in conformità alle norme EN 45012;

d) di essere in possesso della certificazione del sistema di gestione della salute e sicurezza sul lavoro in conformità alla norma OHSAS 18001, rilasciata da organismi accreditati ovvero, in alternativa, di impegnarsi ad ottenere la predetta certificazione entro la data di stipula del contratto.

Si precisa che:

— in caso di partecipazione alla gara da parte di raggruppamenti di cui all'art. 34, comma 1, lettere d), e), e-bis) ed f) del D.Lgs. 163/2006:

— i requisiti di cui alle precedenti lettere a), b), e c) dovranno essere posseduti da tutti i soggetti raggruppati,

- la dichiarazione di cui alla precedente lettera d) dove essere resa da tutti i soggetti raggruppati,
- in caso di partecipazione alla gara da parte di consorzi di cui al predetto art. 34, comma 1, lettere b) e c):
- le dichiarazioni di cui alle precedenti lettere a), b), c) e d) dovranno essere rese dal consorzio e da ciascuno dei consorziati per conto dei quali il consorzio partecipa alla gara. Ogni dichiarazione deve essere sottoscritta in originale dal legale rappresentante del concorrente, siglata a margine di ogni pagina e sottoscritta per esteso sull'ultima, con allegata copia del documento di identità del sottoscrittore in caso di mancata autenticazione della sottoscrizione. Le dichiarazioni possono essere sottoscritte anche da procuratori dei legali rappresentanti ed in tal caso va trasmessa la relativa procura. Le dichiarazioni devono essere, in tal caso, rese comunque con le stesse modalità richieste al legale rappresentante.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

DPLH\PMA&CP L.H. - 5778163 del 10/10/2014 - Lotto n. 1 IMC ETR DI NAPOLI CIG: 5957411314 =Lotto n. 2 IMC ETR DI MILANO CIG:5986212A68 =Lotto n. 3 IMC di ROMA CIG:599406286F

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 27.11.2014 - 13:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

9.1.2015 - 13:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Date: 13.1.2015 - 10:00

Place

Trenitalia SpA — Divisione Passeggeri L/H — Programmazione Materiale, Acquisti e Controllo Pulizie L/H — Via Emanuele Gianturco 106 — 80142 Napoli (Uffici della Rotonda).

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

L'attività di ricognizione delle domande di partecipazione e delle offerte verrà eseguita ad opera di una commissione appositamente costituita, che svolgerà le relative operazioni in una o più sedute pubbliche, con le modalità specificate nel Disciplinare di gara. Potranno assistere i soli concorrenti che hanno presentato offerta, ciascuno dei quali rappresentato da non più di due incaricati, muniti di idonea delega su carta intestata del concorrente medesimo.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

1. La domanda di partecipazione deve essere prodotta su carta intestata e sottoscritta dal legale rappresentante del concorrente e deve riportare il domicilio eletto presso il quale Trenitalia potrà inviare la corrispondenza inerente la presente procedura di gara, ed altresì almeno un numero di telefono, di fax e un indirizzo di posta elettronica certificata (PEC). In alternativa all'autenticazione della sottoscrizione della domanda, deve essere allegata copia fotostatica di un documento di identità del sottoscrittore.
2. In caso di Raggruppamenti di imprese non ancora costituiti, la domanda e l'offerta dovranno — a pena di esclusione — essere sottoscritte dai legali rappresentanti di tutte le imprese che intendono riunirsi e contenere l'indicazione dell'impresa che tra esse assumerà la veste di mandataria/capogruppo.
3. Le domande e le offerte possono essere sottoscritte anche da procuratori dei legali rappresentanti ed in tal caso va trasmessa la relativa procura.
4. Trenitalia si riserva la facoltà di richiedere integrazioni e chiarimenti in merito alla documentazione e dichiarazioni prodotte dai concorrenti a corredo della domanda di partecipazione.
5. I dati forniti dai concorrenti verranno trattati da Trenitalia nel rispetto della D.Lgs. 30.6.2003 n. 196, per finalità strettamente connesse ad obblighi stabiliti da leggi, regolamenti e norme comunitarie, all'accertamento dei requisiti di ammissione alla gara e per l'esecuzione del contratto stipulato, fermo restando che verrà comunque garantito agli interessati l'esercizio dei diritti stabiliti dall'art. 7 del decreto legislativo citato.
6. In relazione all'applicazione della previsione di cui all'art. 79, comma 5-quater del D.Lgs. 163/2006, il concorrente dovrà indicare specificamente i documenti in relazione ai quali ricorra la fattispecie di cui all'art. 13, comma 5, lettera a) del D.Lgs. 163/2006, unitamente ad una

- motivata e comprovata dichiarazione in ordine alla presenza di segreti tecnici o commerciali.
7. La documentazione prodotta dai soggetti concorrenti non sarà restituita.
8. Trenitalia si riserva la facoltà d'interrompere o annullare in qualsiasi momento la gara in base a valutazioni di propria esclusiva competenza, senza che i concorrenti possano vantare diritti o aspettative di sorta.
9. Trenitalia si riserva altresì di procedere, prima dell'aggiudicazione, alla verifica ed eventuale esclusione delle offerte anormalmente basse, ai sensi degli artt. 87 e 88 del D.Lgs. 163/2006. Ove la verifica di anomalia riguardi più offerte, Trenitalia si riserva la facoltà prevista dall'art. 88, comma 7, secondo periodo del D.Lgs. 163/2006.
10. Trenitalia si riserva la facoltà, in caso di risoluzione del contratto per inadempimento dell'affidatario, ovvero di suo fallimento, di interpellare il secondo classificato al fine di stipulare un nuovo contratto per il proseguimento delle prestazioni, alle medesime condizioni già proposte in sede di offerta. Analoga facoltà Trenitalia si riserva in caso di fallimento, di risoluzione o rinuncia del secondo. Quanto sopra fino ad esaurimento della graduatoria delle offerte validamente formulate per la gara.
11. Trenitalia si riserva la facoltà di escludere i concorrenti per i quali — secondo propria motivata valutazione — non sussista adeguata affidabilità professionale in quanto risultino essere incorsi nell'ultimo triennio:
- a) nella risoluzione per inadempimento di contratti di appalto di lavori, servizi e forniture affidati da stazioni appaltanti di Trenitalia medesima nonché di altre Società del Gruppo FSI;
 - b) nella mancata presa in consegna, per proprio fatto e colpa, di lavori, forniture o servizi affidati da Trenitalia o da altra Società del Gruppo FSI;
 - c) nella dichiarata non collaudabilità di lavori, servizi e forniture oggetto di un contratto stipulato con Trenitalia o altra Società del Gruppo FSI;
 - d) nella violazione, nel corso dell'esecuzione di precedenti contratti ovvero in occasione della partecipazione a precedenti procedure di gara, di una qualsiasi delle norme convenute nel Codice Etico del Gruppo FSI, accertata con qualsiasi mezzo di prova da parte di Trenitalia medesima.
12. I concorrenti potranno richiedere chiarimenti entro e non oltre il giorno 18.12.2014, via fax e via e-mail agli indirizzi di cui al precedente punto I.1). Trenitalia pubblicherà le risposte ai quesiti sul proprio profilo di committente www.gare.trenitalia.it Non verranno prese in considerazione richieste di chiarimenti pervenute telefonicamente o comunque dopo la data ultima sopra indicata.
13. Il presente bando di gara, oltre che in GUUE, è pubblicato anche su GURI, sul sito informatico del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti www.serviziocontrattipubblici.it, sul sito informatico www.gare.trenitalia.it, nonché sulle seguenti testate giornalistiche di informazione quotidiana: «La Stampa» e «Repubblica».
14. Con riferimento a quanto disposto dal D.L. 18.10.2012, n. 179, convertito nella L. 17.12.2012, n. 221, art. 34, comma 35, si rammenta che il concorrente risultato aggiudicatario sarà tenuto a rimborsare le spese sostenute da questa Stazione Appaltante ai sensi dell'articolo 66, comma 7, secondo periodo del D.Lgs. 163/2006 per la pubblicazione sui quotidiani del presente Bando di gara.
15. Qualora venga accertata la realizzazione nella presente procedura di pratiche restrittive della concorrenza e del mercato vietate ai sensi della normativa applicabile — ivi inclusi gli articoli 101 e ss. del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea e gli articoli 2 e ss. della Legge n. 287/1990 — nonché poste in essere in violazione delle norme contenute nel Codice Etico del Gruppo Ferrovie dello Stato Italiane, Trenitalia si riserva la relativa valutazione, anche ai sensi dell'articolo 38, comma 1, lettera f), del D.Lgs. 163/2006, al fine della motivata esclusione dalla procedura di gara. Trenitalia si riserva, altresì, di segnalare alle Autorità competenti eventuali elementi che potrebbero attestare la realizzazione (o il tentativo) nella

presente procedura di pratiche restrittive della concorrenza e del mercato anche al fine della verifica della sussistenza di eventuali fattispecie penalmente rilevanti, provvedendo a mettere a disposizione delle dette autorità qualsiasi documentazione utile in suo possesso.

15. In applicazione a quanto previsto dal combinato disposto dei commi 2, lettera a) e 5, lettera a) dell'art. 4 del D.Lgs. 231/2002 come modificato dal D.Lgs. 192/2012, i termini di pagamento dei corrispettivi sono fissati in 60 (sessanta) giorni dalla data di ricevimento della fattura.

16. Si informa che il contratto che regolerà l'appalto oggetto della presente procedura non conterrà la clausola compromissoria.

17. Il Responsabile del Procedimento in relazione alla presente procedura di gara è Giuseppe Forino.

Il presente avviso e il Disciplinare di gara non vincolano questa Società.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Body responsible for mediation procedures

Official name: TAR

Postal address: Via Flaminia 189

Town: Lazio

Postal code: 00100

Country: Italy

Telephone: +39 06328721

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Gli eventuali ricorsi avverso il presente bando di gara devono essere notificati alla stazione appaltante entro 30 giorni dalla data di pubblicazione; i ricorsi avverso le eventuali esclusioni di candidati, deliberate in relazione al presente bando di gara, dovranno essere notificati alla stazione appaltante entro 30 giorni dal ricevimento della comunicazione dell'avvenuta esclusione.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

11.11.2014